Baissant les yeux.

Mais pourquoi laissez-vous sans nouvelles ceux
And yet we get no news or tidings.

Charlotte, se dégageant des bras de
Sophie, se lève.

Qui lui sont restés fidèles?
We're as true to him as ever.

Animé.

Tout... jusqu'à cette en
All, even to this

Sophie, revenant à Charlotte.

Fant, tout me parle de lui! Des larmes?
Ah! pardon, je t'en prie.

child, brings him back to my thoughts! In tears? Ah, forgive me. I entreat

Lent.

Oui! J'ai tort de parler de tout cela!
I was wrong. To hear mentioned Werthers' name.
Charlotte, ne se contraignant plus

Affectueusement.

Va! laisse couler mes larmes
There, let them flow if they will.

bien chanté et soutenu.

Bien, ma chère.
Good, my dear.

très rall.
The rising

Les larmes

qu'on ne pleure pas dans notre âme
To our souls again returning

et de leurs patientes gouttes
Flow down unending, without pity

et le cœur triste et
And beat on the heart, till it
Un peu animé.

Sa résistance enfin s'épuise.

Un peu animé.

Le cœur se creuse... et s'affaiblit; il est trop grand.

Le cœur se creuse... et s'affaiblit; il est trop grand.

1er Mouvi.

Rien ne l'empêche; et trop fragile, tout le brise.

Rien ne l'empêche; et trop fragile, tout le brise.

Tout s'effondre... Fallant a dy ing.

Tout s'effondre... Fallant a dy ing.